

Villeneuve & TOUS

LE JOURNAL DE LA VILLE

ACTU
**MUNICIPALES :
SECOND TOUR
LE 28 JUIN**

Le gouvernement doit confirmer mi-juin la reprise du processus électoral, interrompu en mars dernier.
P. 13



MERCI



Soignants, agents publics, Villeneuvois... chacun a apporté sa pierre pour surmonter la crise. /// P. 4-7



ÉVÈNEMENT

L'ÉCOLE PRUDEMMENT

Une reprise partielle s'engage cette semaine dans les écoles villeneuvoises.
P. 5

LA VILLE AUX ENFANTS

LE VIRUS DÉCORTIQUÉ

La pandémie expliquée aux enfants : le CME a rencontré le docteur Blanchin.
P. 19

GRAND ANGLE

UN CAFÉ TRÈS CITOYEN

En plein confinement, les jeunes Villeneuvois du Café se sont retrouvés en visio.
P. 14-15



Optic 2000

Une nouvelle vision de la vie

Pour mieux vous servir, nous avons tout changé sauf l'équipe.

DÉS AUJOURD'HUI

OPTIQUE PONCHEL
DEVIENT



Optic 2000

Une nouvelle vision de la vie

QUAND MON OPTICIEN **Optic 2000**
CHANGE TOUT POUR MIEUX M'ACCUEILLIR,
ÇA SE VOIT !

Retrouvez-nous à partir du 6 juin
10, Avenue Carnot
à Villeneuve-Saint-Georges



Arthurimmo.com
LE RESEAU NATIONAL IMMOBILIER 100% EXPERT

AGENCE DU MARCHE
01 43 82 69 34

2, rue Henri Janin
94190 VILLENEUVE-SAINT-GEORGES

À LOUER BOX/BUREAU

VILLENEUVE-SAINT-GEORGES
-- VOTRE BOX/BUREAU --
À partir de 550 Euros/Mensuel

CENTRE VILLE - Avenue Carnot - Gare RER D à 10' de PARIS CENTRE
Votre BOX/BUREAU "Tout Confort", composé :
RDC : Emplacement Fourgonette et SDE/WC
R +1 : Bureau, climatisation reversible (chaud/froid)

BOX/BUREAU N°1 : Rdc : 16,50 + R+1 : 7,60 = 23,50 M²
Loyer : 550 Eur/Mensuel

BOX/BUREAU N°2 : Rdc : 43 + R+1 : 33 = 76 M²
Loyer : 1.100 Eur/Mensuel

BOX/BUREAU N°3 : Rdc : 18 + R+1 : 9,50 = 27,50 M²
Loyer : 650 Eur/Mensuel

BOX/BUREAU N°4 : Rdc : 20 + R+1 : 11 = 31 M²
Loyer : 750 Eur/Mensuel

BOX/BUREAU N°5 : Rdc : 20 + R+1 : 11 = 31 M²
Loyer : 750 Eur/Mensuel

LIVRAISON SEPTEMBRE 2020



SUCCESSION - TRANSACTION - EXPERTISE - DIVISION - VIAGER - FONDS DE COMMERCE



Chaque mois,
Villeneuve
 & **TOUS**
 LE JOURNAL DE LA VILLE
 raconte
 Villeneuve

SERVICES PUBLICS

Ils ont fonctionné
 durant toute la crise,
 assurant les fonctions
 essentielles : le
 déconfinement
 permet une reprise
 progressive des
 services publics
 communaux.
 Retrouvez toutes les
 infos pratiques P. 8.

Le mot-clé :

VISIO

Skype, Hangout ou Zoom, pour rencontrer ses amis, prendre des nouvelles de sa famille ou télétravailler... Les applis d'appel en vision sont devenues les compagnes indispensables de la vie confinée. Et les visio-apéros se sont imposés comme le must de la convivialité. Un vrai phénomène de société ! Qu'aurions-nous fait sans le web et ses facilités ? Nous aurions, c'est sûr, trouvé d'autres moyens de rester en contact. Mais l'écran-mosaïque restera sans doute l'une des images symboles de cette période si étrange... ■

Et aussi...

Le second tour de l'élection municipale devrait se dérouler le 28 juin (p.13).
 Le budget 2020 de la Commune est débattu mardi 23 juin, en Conseil municipal (p.9).
 Les chantiers reprennent progressivement sur la ville. Parmi eux, celui - impressionnant - de la rénovation des quais de la gare (p. 11).



Le 20 mai, depuis l'Hôtel de ville. 5^e édition du journal vidéo qui a permis de faire un point régulier de la crise à Villeneuve.

LE MOT DE LA MAIRE

La vie, notre bien le plus précieux

L'épidémie du Covid a transformé notre vie quotidienne. Il y aura de multiples leçons à tirer de cet évènement mais j'en retiens une : la vie humaine s'est révélée comme le bien le plus précieux. Oui, la vie doit être placée au dessus de toute autre considération.

Malgré cette période difficile, vous avez été nombreux à faire preuve de solidarité et d'entraide entre voisins de palier, entre habitants du même quartier. De multiples initiatives de solidarité, de soutien aux plus fragiles, aux malades, aux personnels de santé ont été organisées.

Cette crise souligne aussi la force et la valeur du service public local, de ses agents municipaux qui se sont mobilisés pour assurer les missions essentielles dans tous les domaines de la vie quotidienne et pour protéger votre santé.

Pour l'heure, nous agissons au fur et à mesure de l'évolution de la pandémie. Si la tendance à la baisse se confirme, c'est une très bonne nouvelle, notamment pour tous les soignants qui se dévouent sans compter.

Mais la souffrance d'une partie des Villeneuvois demeure. Ils sont confrontés à la crise sociale et économique, avec la baisse des salaires, la perte d'activité, le chômage, les fins de mois difficiles. Plus que jamais nous restons mobilisés à vos côtés, pour agir ensemble, afin de faire prévaloir des choix au service de l'intérêt général et des urgences sociales.

Notre magazine a décidé de mettre à l'honneur toutes et tous ceux qui ont formé cette belle chaîne de solidarité. Elle est à l'image de notre ville, pleine de cœur et dont nous pouvons être collectivement fiers.

Encore merci et prenez soin de vous et de vos proches. ■



POINT DEVUE. Les initiatives de solidarité se sont multipliées ces deux derniers mois. À l'exemple de ce don de fruits et légumes frais, livrés par le président du Conseil départemental du Val-de-Marne Christian Favier himself, avec Sylvie Altman, dans les locaux de l'épicerie sociale et solidaire de la Ville - qui avait ouvert ses frigos aux associations. ■

Sylvie ALTMAN

maire de Villeneuve-Saint-Georges

VILLENEUVE À L'HEURE DE L'AFTER

PRUDENCE ET SAGESSE DOMINANT : quelques écarts observés, mais dans leur grande majorité les Villeneuvois déconfinent dans le respect des règles de distanciation physique. Services publics et activités économiques reprennent très progressivement.



PERSONNE N'ÉTAIT PRÉPARÉ, IL A FALLU SOUVENT IMPROVISER : POURTANT CETTE CRISE A MONTRÉ NOTRE CAPACITÉ À FAIRE FACE.

Il n'y avait pas grand monde, dans les rues villeneuvoises, le lundi 11 mai au matin : le froid mordant y était pour quelque chose... mais pas que. Cette crise nous aura profondément marqué, et la prudence restait de mise. Absa et Sofia se sont données rendez-vous sur un banc : les deux jeunes filles ne s'étaient pas vues depuis près de deux mois : grandes retrouvailles, mais sans effusion (et avec masque !). "Le confinement s'est bien passé, tout de même, nous dit Absa. Au début c'était compliqué, surtout par rapport au travail : petit-à-petit on s'est organisés." "J'ai l'habitude de rester à la maison ! plaisante

Sofia. Et puis c'est pour la bonne cause." Petite inquiétude, tout de même : les deux lycéennes, en classe de première au lycée François-Arago, doivent passer les épreuves de Français dans les prochaines semaines. "On ne se sent pas du tout prêtes !" Couturière de métier, Nathalie a acheté de l'élastique et confectionne des masques à la chaîne. Cette habitante du Plateau est venue scotcher des petites affichettes pour les proposer à la vente.

SOLIDARITÉ

Ali habite Sellier, et met prudemment un pied dehors, ce lundi matin. "Bien sûr il y a eu quelques exceptions - mais globalement les habitants ont très

bien respecté le confinement", relève le retraité, qui a pu voir et parler tous les jours à ses petits-enfants "grâce à internet ! Tout le monde va bien à la maison !" lance Ali, qui s'est tout de même senti "très isolé. Je suis très actif, et j'aurais bien aimé faire plus encore pour participer aux actions et aider les personnes vulnérables."

L'envie d'agir, d'être solidaires, beaucoup d'entre nous l'ont ressenti. Les affichettes "Confinement solidaire" ou le réseau "Villeneuvois solidaires", proposés par la Ville, ont aidé à faire émerger des gestes d'entraide - car beaucoup d'entre nous se sont sentis désarmés par une crise inédite. Les associations ont montré toute leur utilité ; à l'exemple des Restos du cœur, qui a pu mener sa campagne d'intersaison "quasi-normalement".

Du côté de l'association Voisins et ensemble, on s'est activé durant toute la crise. Des actions de dons se poursuivaient, à l'heure du déconfinement : "Nous avons rouvert le local, sur rendez-vous uniquement, nous explique Carmita Pereira. Les gens nous disent ce dont ils ont besoin, nous préparons des sacs que nous désinfectons, et nous livrons", détaille la présidente, qui tient à remercier tous les donateurs - particuliers ou commerçants. "Vous pouvez nous contacter via facebook ou par téléphone : redonnez notre numéro !" insiste Carmita : ☎ 06 19 58 16 29, voilà qui est fait.

L'association RD Jeunes aura elle aussi accompagné de nombreuses familles, en lien avec le CCAS qui avait ouvert les frigos de l'Épicerie sociale et solidaire. "Nous allons continuer, tous les samedis, car les inégalités persistent et les besoins sont importants", souligne Tania Nsakala - qui tient elle aussi à "remercier la vingtaine de bénévoles qui se sont mobilisés", mais également les commerçants et particuliers qui, par leurs dons, ont permis cet élan. ■ Stéphane Pariyski



Dans les classes et les cours de récré, on apprend ou révise les gestes barrières et la distanciation physique.

Reprise à petits pas dans les écoles



Faut-il rouvrir les écoles ? Au jour du déconfinement, la prudence restait de mise. Quant à la Ville, elle soulignait la complexité de mise en œuvre du protocole sanitaire dans des délais très courts. "Nous avons fait une visio-conférence, avec les parents d'élèves élus et les enseignants, explique l'adjointe à la maire en charge de l'Éducation, Sylvie Richeton. Une grande majorité des parents ne voulaient pas reprendre avant septembre." Il fallait tout de même répondre au besoin de certaines familles, en difficulté, ou dont l'enfant était en risque de décrochage. "Si aujourd'hui les conditions du respect du protocole sanitaire ne permettent pas une réouverture complète des classes, le travail réalisé par les directions d'écoles, les enseignants et les services va nous permettre d'assurer, à partir du mardi 2 juin, une ouverture partielle et limitée", écrivait la maire Sylvie Altman dans le courrier qu'elle adressait aux parents d'élèves le 19 mai dernier.

10% environ des enfants sont ainsi accueillis – une jauge qui permet de répondre aux urgences tout en restant compatible avec un protocole sanitaire très strict. "C'est l'Éducation nationale qui a ciblé les

enfants prioritaires en fonction de ses critères", explique Sylvie Richeton.

L'ÉCOLE AUTREMENT

Les écoles villenevoises continueront également à accueillir les enfants des soignants, policiers et pompiers. Depuis le début de la crise sanitaire, c'est à l'école maternelle Anatole-France que cet accueil a été assuré. "Ils ont été jusqu'à une trentaine, explique Valérie Paquereau, la directrice de l'établissement. Cela s'est très bien passé, même si au début nous avons tâtonné un peu : enseigner avec un masque, ce n'est pas évident !" explique l'enseignante. Mais "les enfants se sont comportés de façon extraordinaire", juge-t-elle.

Cours séparés pour que les groupes ne se croisent pas, horaires échelonnés pour l'entrée et la sortie, circuits différenciés, créneaux pour l'utilisation des toilettes... Sans oublier un nettoyage et une désinfection plusieurs fois par jour : agents municipaux et équipes pédagogiques ont travaillé à des mesures de déconfinement adaptées à chaque école. Priorité de ces jours de petite rentrée : l'apprentissage des gestes barrières et des règles de distanciation physique, à travers jeux, mimes et chansons. ■ St.P.

À chacun son masque

LE MASQUE EST UNE PRÉCAUTION essentielle, a fini par reconnaître le gouvernement. La pénurie a malheureusement ralenti leur distribution...



Ils étaient attendus, espérés : ils sont enfin là ! La question des masques aura été la grande affaire de cette crise : à la pénurie du début, qui a touché même les professionnels de santé ("C'est un drame national !", nous confiait un pharmacien qui, fin mars, attendait vingt boîtes... qui n'arriveront jamais) a succédé la valse hésitation des autorités sur la question : utile ? Pas utile ? L'annonce des mesures de déconfinement a définitivement réglé la question : le port du masque est bel et bien une précaution essentielle - et rendu obligatoire dans de nombreuses situations. Sylvie Altman annonçait mi-avril sa décision de commander 60000 masques homologués, lavables et réutilisables, pour "aider les Villeneuvois à se protéger et à protéger les autres." Une commande complétée par le Conseil départemental, qui prenait lui aussi la décision de doter les citoyens

de cet équipement devenu indispensable. "L'État aurait dû assumer", estimait la maire. Il aura fallu de longues semaines de patience pour que les commandes de la Ville soient honorées. Dans le même temps, la commercialisation des masques était autorisée - ce qui a provoqué la colère des élus : "Les masques ne peuvent être des marchandises étalées aux caisses des supermarchés pour grossir le ticket de caisse et fidéliser les clients", réagissait le 7 mai la maire, demandant leur réquisition pour une mise à disposition gratuite à la population.

La distribution des masques a enfin débuté - aux personnes vulnérables recensées, tout d'abord, puis dans nos boîtes aux lettres - et ces jours-ci dans les points de distribution ouverts par la commune. Reste une leçon à tirer de cet épisode : lorsqu'il s'agit de santé, les pouvoirs publics doivent reprendre la main sur les logiques commerciales... ■ St.P.

Première distribution de masques à la résidence Marianne, le 11 mai dernier.



LE MASQUE N'EST PAS UNE PROTECTION ABSOLUE ! Il doit s'accompagner du respect des gestes barrières et de la distanciation physique, et être correctement utilisé et renouvelé : reportez-vous aux consignes d'utilisation. ■

EN IMAGES



SERVICES PUBLICS. Ils ont été présents dès les premiers jours du confinement : alors que les hospitaliers faisaient preuve d'une mobilisation sans faille, les agents du service public municipal ont continué à assurer les fonctions essentielles au maintien des fonctions vitales. Propreté de l'espace public et collecte des déchets, état-civil, aide sociale, tranquillité publique, accueil des enfants de soignants... nous remercions les agents qui se sont dévoués durant une crise qui aura, une fois de plus, démontré l'importance et l'efficacité du service public. ■

La relance s'annonce complexe pour les commerçants et artisans



Aux lendemains du confinement, artisans et commerçants villeneuvois commencent tout juste à faire les comptes : "On avait fait un très bon début d'année ; mais cette crise a été brutale : durant deux mois nous avons fait zéro transaction", explique Henry Dalaigre. L'agent immobilier, installé depuis douze ans à Villeneuve, a réouvert son officine dès le déconfinement. "Heureusement, les mesures de chômage partiel nous ont sécurisé. Mais je ne sais pas comment va se passer la fin de l'année : on va être rattrapés par nos charges..." Bon signe, pourtant : si on reste timide du côté des vendeurs, "dès le déconfinement on a été noyé sous les appels des acheteurs qui reprenaient contact - l'immobilier reste à Villeneuve un marché très dynamique. Mais nous ne sommes pas pour autant sorti d'affaire : la fin d'année va être compliquée."

PRÉCAUTIONS

Si les commerces alimentaires sont restés ouverts durant le confinement, ils n'en ont pas moins beaucoup souffert eux-aussi : "Nous avons perdu 60% de notre chiffre d'affaires", nous confie ainsi une boulangère. Au Marché Villeneuve, l'épicerie située rue de Paris, les bâches en plastique séparant la caisse des clients subsistent en cette fin mai. Pendant le confinement, une signalisation au sol avait été

mise en place, nous explique le responsable M. Akyuz. Le rappel des gestes barrières était aussi régulièrement communiqué aux clients par le personnel, avec parfois son lot de tensions, entre des "clients qui respectent les gestes, d'autres non..." Pendant la crise, le magasin a reçu une centaine de masques de la Région distribués par la municipalité, et a aussi pu compter sur la générosité de certains clients et de la famille du personnel. La boutique, qui compte un espace primeur et boucherie, est resté ouverte aux horaires habituels. Le commerce a même accueilli plus de clients qu'habituellement : "En temps normal, la rue de Paris compte 14 magasins alimentaires, pendant le confinement nous n'étions que trois." Depuis le déconfinement, M. Akyuz l'avoue, "nous faisons plus attention encore qu'auparavant", notamment concernant la manipulation de l'argent et l'usage de gants et de gel hydroalcoolique. À cette heure, de nombreux commerces n'ont pu rouvrir encore leurs portes, ou relancer pleinement leur activité : les prochains mois s'annoncent cruciaux pour les artisans et commerçants villeneuvois, menacés parfois dans leur survie même. N'hésitez pas à faire appel à eux pour vos achats de biens ou de services : ils auront besoin de tout notre soutien. ■ St.P. et A.S.



EN IMAGES



AIDE ALIMENTAIRE. Associations et collectivités ont multiplié les initiatives pour venir en aide aux familles en difficulté. 400 personnes ont par exemple bénéficié de colis alimentaires, confectionnés et livrés par RD Jeunes avec l'appui de l'Épicerie sociale et solidaire municipale (notre photo). Le CCAS a quant à lui mobilisé près de 7000 euros - 110 ménages ont été aidés par des aides d'urgence. ■

**MANUFACTURES CITOYENNES.**

Des triageois ont sorti les machines à coudre : fin mai ils se relayaient dans la salle des fêtes du quartier pour produire des masques en tissu. Ils avaient reçu notamment des dons de tissus de la part de voisins. "Nous avons prévu de les distribuer en priorité à

des personnes sans domicile fixe", nous indiquaient-ils. Des initiatives similaires se sont multipliées : par exemple au centre social Asphalte, qui avec le soutien des conseils citoyens du Centre-ville et du Quartier Nord et de l'AAQN, avait réalisé fin mai quelque 650 masques. "Nous allons continuer : nous espérons atteindre les 1000 !" nous confiait sa directrice Founé Touré. ■



Mobilisés pour la réussite



Stage, alternance, emploi ou formation... le déconfinement rime avec recherche active pour de nombreux jeunes Villeneuvois.

La plateforme La Cordée Job, créée par RDJ pour la réussite et inaugurée en février dernier, organise samedi 6 juin pour la deuxième fois une grande rencontre entre entreprises locales et jeunes villeneuvois. Un job dating? Pas vraiment, puisque les jeunes ont été préalablement coachés par des bénévoles de l'association, avec l'objectif de les rendre "embauchables": "Nous avons le rôle d'intermédiaire, nous les coachons et accompagnons afin qu'ils trouvent leur chemin professionnellement", explique la présidente de RDJ Tania Nsakala. L'événement a pris de l'ampleur. Avec le déconfinement, beaucoup de jeunes se

sont retrouvés sur le carreau." Pour découvrir la plateforme et les prochains rendez-vous organisés par l'asso, rendez-vous sur www.rdjeunes.fr

Du côté de la Mission locale (notre photo), on invite les jeunes à téléphoner ou adresser un courriel pour bénéficier d'un accompagnement: ☎ 01 45 10 91 30 ou ✉ missionlocalevsgvt@gmail.com Le Point Information Jeunesse est ouvert quant à lui du mardi au vendredi de 13h à 16h, et reçoit uniquement sur rdv au ☎ 01 43 86 39 11. ■



René-Fallet invente le "prêt-à-emporter"



On s'active et on innove, dans les équipements publics, pour accueillir les usagers dans le respect des règles sanitaires. Exemple à René-Fallet : la médiathèque s'apprête à ouvrir un service "Prêt-à-emporter". Le principe ? Vous réservez vos livres, CD ou DVD préférés sur internet ou par téléphone, et vous venez le retirer aux heures d'ouverture. "Nous attendons encore quelques aménagements pour confirmer la date de lancement", nous confiait le directeur de l'établissement qui espérait ouvrir ce service début juin. La médiathèque Jean-Ferrat, elle, restera fermée encore quelques semaines. ■

+ D'INFOS : ☎ mediatheques.villeneuve-saint-georges.fr/



@élite
Immo

Le 1^{er} Réseau de Conseillers Immobiliers
ELITE et Associés

**SPECIALISTE
VIAGER**

Vendre ou Acheter, consultez...

eric.thomas@axelite.fr
06 95 01 96 01
RSAC 835 074 592 - EVRY

FNAIM



Eric THOMAS
Conseiller immobilier

www.axelite.fr

**VILLENEUVE
SAINT-GEORGES**

**& Tilleneuve
TOUS**
LE JOURNAL DE LA VILLE

Contact
Publicité :

Manuel ABBAS
06 31 28 45 33
abbas@hsp-publicite.fr

HSP Votre régie publicitaire
vous conseille pour vos insertions et créations
01 55 69 31 00 - contact@hsp-publicite.fr

**Ramsay
Généraliste
de Santé**

Clinique de
Villeneuve-Saint-Georges

**VOUS AVEZ BESOIN D'UNE
CONSULTATION MEDICALE RAPIDEMENT ?**

Sans rendez-vous,
Les praticiens du service de **Consultations non programmées**
vous accueillent du
Lundi au vendredi de 10h à 19h
Consultations non programmées : sans dépassement d'honoraires

La Clinique est accessible :

- En voiture : parking gratuit à disposition
- En RER : Ligne D, arrêt « Villeneuve-Saint-Georges » à 800 m de l'établissement
- En bus : arrêt « Villeneuve-Saint-Georges Polyclinique », lignes B, E et N



47 rue de Crosne
94190 Villeneuve-Saint-Georges

01 56 32 68 68
vsg-cnp@ramsaygds.fr

<http://clinique-villeneuve-saint-georges.ramsaygds.fr/>

Installations électriques et supervision dans :

- Les infrastructures ;
- Les bâtiments tertiaires ;
- L'industrie et environnement en travaux neufs, rénovation et entretien



SATELEC

www.timefrance.fr



AGENCE VIRY-CHATILLON
24, avenue du Général de Gaulle
91170 VIRY-CHATILLON
Tél. 01 69 56 56 56

AGENCE ANTONY
3, rue Henri Poincaré
92160 ANTONY
Tél. 01 46 11 44 10

AGENCE LE BLANC MESNIL
19, avenue Albert Einstein
93150 LE BLANC MESNIL
Tél. 01 48 40 92 75



AGENCE BONNEUIL-SUR-MARNE
ZAC des petits Carreaux
4, avenue des Marronniers
94380 BONNEUIL-SUR-MARNE
Tél. 01 41 94 84 00

AGENCE NANTERRE
85, rue des Hautes Pâtures
CS10063
92737 NANTERRE CEDEX
Tél. 01 41 19 27 80

AGENCE VERT-SAINT-DENIS
255, avenue de l'Europe
77241 VERT-SAINT-DENIS
Tél. 01 64 64 33 70

EN IMAGES



SOUS HAUTE PROTECTION. Après deux mois d'interruption, c'était le signal de la reprise, le 13 mai : la halle du marché central rouvrait ses portes. Commerçants et habitués étaient heureux de se retrouver, malgré la barrière des masques et films plastiques qui continuent d'assurer la distanciation physique. ■



MÉMOIRE. Les commémorations qui rassemblent d'ordinaire des citoyens, des associations et les corps constitués ne pouvaient pas se tenir durant le confinement. Cela n'a pas empêché élus et militants de faire vivre le souvenir des victimes et héros de la déportation, le 26 avril dernier, de la fin de la Seconde Guerre mondiale, le 8 mai, ou des victimes de l'esclavage, le 23 mai (notre photo, Sylvie Altman en compagnie du conseiller municipal Mohammed Ben Yakhlef et du président de l'association Connaître, Transmettre et Vivre, Alex Alonzeau). ■



GRATITUDE. Nombreux sont les Villeneuvois qui ont manifesté leur soutien aux soignants - et plus largement à tous ceux qui ont contribué aux services essentiels durant le confinement. Devant le CHIV, au centre de loisirs Anatole-France, sur la façade de la mairie ou sur le mur de l'école : quelques instantanés témoignent de cette élan de cohésion et de reconnaissance. ■

Grandes personnes, grands projets



La saison 2 des Géants du Quartier Nord continue malgré la crise sanitaire. Vendredi 5 juin sonne la fin de la construction des deux nouvelles marionnettes, Monique et Kylian-Suleïman, par le collectif des Grandes Personnes dans leurs locaux d'Aubervilliers. Les 12 et 13 juin, un groupe de huit personnes sera formé à

la manipulation des nouveaux géants, qui voyageront du 15 juin au 15 juillet et seront à découvrir dans différents lieux du Quartier Nord. Pour tout savoir sur cette Saison 2, rendez-vous tous les vendredis, du 29 mai au 26 juin, sur www.sceneculturellehm.com pour découvrir une vidéo du collectif Repérages sur les secrets de fabrication. ■



VILLENEUVE SAINT-GEORGES

LE RÉFLEXE CITOYEN DANS LA POCHE !

VILLENEUVE MOI

L'APPLICATION disponible

www.villeneuve-saint-georges.fr

DÉCONFINEMENT

Depuis le 11 mai, les services municipaux reprennent progressivement, dans des conditions contraintes par les règles sanitaires en vigueur. Les informations ci-dessous sont données à titre indicatif, et soumises à modifications en fonction de la situation sanitaire.

Suivez l'évolution de la situation sur

www.villeneuve-saint-georges.fr

RÈGLES GÉNÉRALES

► Tous les rassemblements de plus de dix personnes sont interdits dans l'espace public ou privé.

► Les déplacements de plus de 100 km sont interdits (sauf dérogation pour motif familial ou professionnel impérieux).

► Le port du masque est obligatoire dans les transports en commun et une attestation est requise pour utiliser les transports aux heures de pointe (6h30-9h30 16h-19h).
► L'application des gestes barrières reste d'usage (lavage des mains, distance de sécurité entre deux personnes...)

SERVICES PUBLICS

► **Mairie** : l'accueil est ouvert du l. au v., de 9h à 12h30 et de 13h30 à 16h

avec des mesures de sécurité particulières : limitation du nombre d'usagers dans l'accueil, gel hydroalcoolique, nettoyages fréquents...

► **L'État civil** (passeport, CNI, déclaration décès et naissance) est ouvert sur rendez-vous uniquement au ☎ 01 43 86 38 00.
► Les mariages sont reportés sauf urgence.

► **L'annexe de Triage** est ouverte du lundi au jeudi, de 9h à 12h30 et de 13h30 à 16h

► **L'Espace Senghor** et le **Relais inter-services** étaient fermés à la date de bouclage de cette édition. Renseignez-vous avant tout déplacement.

► Le **cimetière** est ouvert du lundi au samedi, de 9h à 16h, y compris le jeudi 21 mai.

► Les **cérémonies d'inhumation** sont limitées à 20 personnes.

► Le **centre municipal de santé Henri-Dret** est ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 18h.

► Le **CCAS** est ouvert au public de 9h à 12h30 et de 13h30 à 16h, du lundi au vendredi sauf le jeudi. Les travailleurs sociaux reçoivent sur rendez-vous, soit à l'Accueil du CCAS, soit par téléphone au ☎ 01 45 10 13 20.

► Les services de la **Petite enfance** sont ouverts sur rendez-vous uniquement ☎ 01 71 34 60 12

► Les services de **l'Éducation** vous accueillent uniquement sur rendez-vous. Appelez le ☎ 01 71 34 60 03 du lundi au vendredi de 9h à 12h30 et de 13h30 à 16h.

► Les **crèches** : la maison de la petite enfance est ouverte (accueil réduit). Les familles sont informées par la direction de la crèche de leur enfant.

► La **PMI Carnot** est ouverte du l. au v., de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h30. Le port du masque y est obligatoire.

► Le **Point Information Jeunesse** est ouvert du mardi au vendredi de 13h à 16h, dans le respect des consignes sanitaires en vigueur uniquement sur rdv au ☎ 01 43 86 39 11.

► *pas plus de 2 jeunes en même temps, ► accès au matériel informatique limité aux démarches administratives et impressions urgentes, ► port du masque obligatoire.*

► L'accueil des **services du 22 rue Balzac** est fermé. Les services reçoivent sur rendez-vous.

► Le service **Habitat** reçoit uniquement sur rendez-vous au ☎ 01 43 86 38 47, du lundi au vendredi, de 9h à 12h30 et

de 13h30 à 16h.

► Les **permanences de l'ADIL 94** sont suspendues.

► Le service **Droit des sols** reste fermé. Pour toute demande d'informations relatives au droit des sols, veuillez envoyer un mail à l'adresse suivante :

☉ urbanisme@villeneuve-saint-georges.fr ou par téléphone de 9h à 12h30 et de 13h30 à 16h au ☎ 01 43 86 39 25.

► La **Police municipale** est joignable au ☎ 01 45 10 11 15, du l. au sam.

COLLECTE DES DÉCHETS

► Les déchets ménagers, les emballages, le verre et les déchets végétaux continuent d'être collectés.

► La collecte des encombrants reprend (voir p. 18).

► *Le nettoyage des rues est assuré entre 6h et 14h.*

CULTURE

► Les équipements culturels restent fermés : **Sud-Est Théâtre, l'espace André-Bouquet, Maison des artistes Frida Kahlo, Micro-Folie.**

► Le **Conservatoire** est fermé, des cours se poursuivent à distance.

► Un service de "prêt à emporter" est ouvert à la **médiathèque René-Fallet**, le mar. de 14h-18h, le mer. de 10h à 12h et de 13h à 16h, le ven. de 14h à 19h et le sam. de 10h à 12h et de 13h à 16h.

► *Les réservations de documents devront être faites (sur le site internet ou par téléphone) au moins 24h avant.* La médiathèque Jean-Ferrat reste pour l'heure fermée.

SPORTS

La pratique individuelle est à nouveau autorisée.

► La **piscine** reste fermée jusqu'à nouvel ordre.

► Le **service des Sports** reste fermé au public jusqu'à nouvel ordre. Accueil téléphonique de 9h à 12h et de 13h30 à 16h30 :

☎ 01 43 82 48 23.

► Les **gymnases** restent fermés jusqu'à nouvel ordre.

► Les **terrains de sports extérieurs** sont accessibles sous réserve d'une pratique d'activités exercée dans le respect du protocole sanitaire requis.

ASSOCIATIONS, VIE CITOYENNE

► La **mission Vie associative** vous accueille uniquement sur rendez-vous. Merci d'adresser un mail à ☉ vie.associative@villeneuve-saint-georges.fr

► *La mise à disposition des salles municipales pour les activités habituelles est toujours suspendue jusqu'à nouvel ordre.*

PARCS, BORDS DE SEINE ET D'YERRES

► Les parcs et jardins publics restent fermés.

► Les bords de Seine et d'Yverres sont de nouveau accessibles.

COMMERCES

► La **Poste** : les horaires sont adaptés. Renseignez-vous avant de vous déplacer.

► Les commerces alimentaires, pharmacies, tabac, presse, banques sont ouverts, ainsi que la plupart des autres commerces.

► Le **marché des HBM** est ouvert tous les vendredis matin.

► Le **marché du centre-ville** rouvre partiellement les mercredis et samedis matin. Accès uniquement par la rue Balzac.

► *Avec la réouverture de la halle, le stationnement derrière la halle (rue Balzac) ne sera plus possible entre 4h et 8h30 les mer. et sam.*

Suivez l'évolution de la situation sur

www.villeneuve-saint-georges.fr



► **Les mercredis et samedis**
CENTRE-VILLE (HALLE) • 8h - 13h
► **Le vendredi**
HBM (PLACE HENRI-BARBUSSE) • 8h - 12h30

IMPÔTS SUR LE REVENU

LES FINANCES PUBLIQUES COMMUNIQUENT



La campagne de déclaration des revenus de 2019 a démarré le 20 avril dernier avec deux grandes nouveautés : la

déclaration automatique et la suppression de l'envoi de la déclaration papier pour les usagers qui ont déclaré l'an passé. Vous avez jusqu'au 11 juin pour remplir votre déclaration.

Pourquoi déclarer ?

Vous avez besoin de votre avis d'impôt pour ajuster votre taux de prélèvement à la source, pour le calcul du quotient familial et bénéficier de prestations sociales ou de tarifs particuliers et pour être remboursés de vos éventuels crédits d'impôts.

Comment déclarer vos revenus ?

Faites votre déclaration de revenus 2019 en ligne ! Ce service est ouvert dès à présent, et jusqu'au 11 juin 2020.

► sur le site Internet [impots.gouv.fr]

► sur l'appli mobile Impots.gouv

Nouveautés et contexte de crise sanitaire : des outils pour vous aider dans votre démarche

► Déclaration automatique : suivez le guide (lien vers vidéo youtube)

► Besoin d'un imprimé (exemple : déclaration des revenus imprimé 2042, des revenus fonciers 2044...)

Pour contacter les services des Impôts du Val-de-Marne :

► par mail : posez vos questions via la messagerie sécurisée de votre espace particulier impots.gouv.fr

► par téléphone : contactez le numéro national 0 809 401 401 (prix d'un appel local, service disponible du lundi au vendredi, de 8h30 à 19h), ou votre service des Impôts aux horaires d'ouverture habituels

► sur rendez-vous téléphonique

POUR EN SAVOIR PLUS : ☎ www.impots.gouv.fr



TRAVAUX

Suspendus depuis la mi-mars, les chantiers sur la ville ont logiquement pris un mois et demi de retard : ils redémarreraient progressivement, début mai :

1 RUE DE PARIS / RUE DE CROSNE. Les travaux démarraient le 4 mai, pour la construction de 34 logements et 3 locaux d'activité sur la place du Lavoier, et de 22 logements et 2 commerces place Saint-Georges (Orangerie). ■



2 AVENUE CARNOT. Initialement prévus en avril, les travaux sur le réseau d'adduction d'eau devaient démarrer le 18 mai dernier - pour une durée d'environ deux mois. Circulation et stationnement peuvent être momentanément impactés : nous sommes invités à rester attentifs à la signalisation. ■



3 BERTHELOT / JAURÈS. Le square est fermé partiellement et deux places de parkings, sont neutralisées : c'est la conséquence du chantier qui s'engage pour l'ultime phase des travaux d'aménagement du square, de création d'un parking et de réaménagement du parking existant. ■

4 CHARLES-PÉGUY. Les travaux de démolition ont repris sur l'ancien foyer Accueil 1 / Charles-Péguy. À terme, l'OPH réalisera sur ce site 40 logements, une résidence pour personnes âgées et une Maison de santé pluridisciplinaire. ■



La gare soigne ses quais



GARE

L'opération s'annonçait impressionnante : mercredi 13 mai, la base de chantier était installée, le long des quais de la gare (côté berges). Plus de cent mètres carrés de locaux provisoires, livrés par barge, ont été perchés à quelque 8 mètres de haut (zone inondable oblige...). Ils vont permettre le démarrage d'un chantier titanesque : la rénovation complète des quais de la gare va durer près de douze mois.

NOUVELLES RAMES

Fréquenté quotidiennement par près de 30000 passagers du RER D, les quais vieillissants avaient bien besoin d'une cure de jeunesse : la SNCF nous promet des espaces plus confortables et mieux adaptés aux flux des voyageurs qui se croisent nombreux, aux heures de pointe. Mais les travaux ont également pour objectif de s'adapter aux futures rames qui équiperont la ligne à partir

de fin 2021 : les quais vont ainsi grandir de 37 cm, pour permettre l'accès aux trains de plain-pied.

Cette rénovation des quais n'est que la première phase d'une transformation d'ampleur de la gare, le bâtiment devant être par la suite profondément rénové et reconfiguré : retrouvez à ce propos le dossier que nous consacrons à ce projet, dans notre édition de mars dernier (toujours disponible via le site web de la Ville ou l'appli *Villeneuve & Moi*). ■

+ D'INFOS:

Ces travaux impactent la circulation des RER certains week-ends. Informez-vous et préparez vos déplacements sur www.transilien.com



Les marchés de Villeneuve vous accueillent

► les mercredis et samedis matins
au centre-ville

► le vendredi matin
place des HBM



VILLENEUVE 
SAINT-GEORGES

Les marchés sont ouverts de 8h à 13h > Évitez les heures d'affluence, venez de préférence avant 10h30.
Au centre-ville, l'accès à la halle se fait par la rue Balzac.

Merci de respecter les sens de circulation, les gestes barrières et la distanciation physique.
Le port du masque est fortement conseillé.



www.villeneuve-saint-georges.fr

DÉCONFINEMENT RESTONS PRUDENTS !

RESPECTONS LES GESTES BARRIÈRES

EN BREF

■ **CONSERVATOIRE.** Il dématérialise ses inscriptions : si vous fréquentez déjà le château de Bellevue cette année, les inscriptions pour l'année 2020-2021 peuvent se faire dès ce mois de juin par internet, mail, SMS ou courrier. Les nouveaux élèves pourront quant à eux s'inscrire en septembre, sur le site web de l'institution. ■

■ **UN CONFINEMENT BIEN DOCUMENTÉ.** "Cet événement collectif vécu pour chacun dans l'intimité revêt un caractère unique", estiment les Archives départementales, qui ont lancé un appel à collecte de témoignages pour constituer une mémoire de la crise sanitaire. Vous pouvez déposer textes, photos, vidéos... pour contribuer à l'écriture de cette histoire. ■
+ D'INFOS : archives.valdemarne.fr

■ **PLACE AU VÉLO.** Étendre et sécuriser les itinéraires cyclables : c'est l'objectif que s'est fixé la Ville, avec le territoire Grand-Orly-Seine-Bièvre, pour faciliter les déplacements doux dans cette période de déconfinement. Plusieurs axes devraient ainsi voir une voie consacrée aux cyclistes. ■

■ **LE REFUS DES VIOLENCES.** Il y a des évidences qu'il est bon de rappeler, sans baisser la garde : "Rien ne peut se régler dans la violence. Celle-ci est d'autant plus insupportable et inacceptable que nous faisons face ensemble à l'épidémie." Ainsi a réagi la maire Sylvie Altman après les tensions qui ont marqué le week-end du 1^{er} mai, dans le quartier du Bois-Matar. Rendant hommage à l'action et aux initiatives personnelles qui ont permis de "protéger et aider celles et ceux qui sont les plus fragiles", elle soulignait : "Ce sont ces actes de solidarité et d'entraide qui nous rendrons plus forts pour surmonter cette épreuve." ■

UN SECOND TOUR DÉTERMINANT

LE 2^E TOUR DE SCRUTIN de l'élection municipale devrait se dérouler le 28 juin, dans le respect des consignes sanitaires.



Le premier tour de l'élection municipale s'était déroulé le 15 mars dernier.



Le 15 mars dernier se déroulait le premier tour de scrutin des élections municipales. Un vote marqué par une très forte abstention : malgré les précautions prises, l'inquiétude a freiné l'élan démocratique et Villeneuve a enregistré une chute de plus de 2000 votants (par rapport au premier tour de l'élection municipale de 2014).

Après avis du Conseil scientifique, le deuxième tour de scrutin devrait donc se dérouler ce dimanche 28 juin ; une évaluation devra cependant confirmer, mi-juin, son organisation. Et de strictes précautions seront prises : elles concernent bien sûr le déroulement des opérations de vote (port du masque, respect

des gestes barrières, nombre de scrutateurs réduits...) mais surtout le déroulement de la campagne : démarchages, at-troupements ou réunions seront strictement encadrés.

S'il est confirmé, le vote se déroulera donc en toute sécurité. Ne restera qu'à nous y rendre nombreux, pour assurer une participation à la hauteur de l'enjeu. Il s'agit d'élire en effet de

pourvoir les 39 sièges du conseil municipal, pour les six ans à venir. L'élection du ou de la maire se fera, elle, lors du conseil municipal d'installation. Il se tiendra le week-end qui suit l'élection.

À l'heure où nous bouclons cette édition, la liste des candidats pour ce second tour n'était pas encore connue : elle devait être arrêtée mardi 2 juin au soir par la préfecture. ■

■ **LE VOTE PAR PROCURATION FACILITÉ.** Pour tenir compte du contexte sanitaire, le vote par procuration va être simplifié. Les personnes ayant des difficultés à se déplacer peuvent demander à un officier de police judiciaire de venir recueillir leur demande de procuration à domicile. Vous pouvez également télécharger le formulaire de procuration avant de vous déplacer. Rendez vous au commissariat ou contactez le ☎ 01 45 10 13 50. ■

+ D'INFOS : www.service-public.fr



© Photo Stéphane Prisydi

LE CAFÉ EN MODE CONFINÉ

ILS ONT MALGRÉ TOUT LA ZEN-ATTITUDE : entre scolarité à distance et vie sociale entre parenthèses, comment les jeunes Villeneuvois ont-ils fait face au confinement ? Les membres du Café des jeunes se sont retrouvés pour en discuter. Avec sérieux et liberté.

On les imagine rebelles et turbulents : les jeunes Villeneuvois se sont en fait, dans leur immense majorité, pliés avec sérieux, respect et discipline aux règles de confinement. Conscients de la gravité du moment, ils se sont livrés à des échanges riches dans le cadre du Café des jeunes, qui s'est réuni plusieurs fois en mode "digital" durant ce confinement. Témoignages.

BOSSEUSE

Ferdaws est en Seconde et elle avoue qu'au début, "j'ai pris les

choses à la légère. Mais en voyant les chiffres qui montaient j'ai pris conscience que c'était grave." Elle n'a pas mis un pied dehors, sa mère y a veillé : "Elle a trop peur, elle me dit «Tu restes à la maison, les courses je m'en occupe.»" Si ses amies lui ont manquées, elle a surtout eu du mal à poursuivre sa scolarité "en maths. On nous balance des trucs qu'on ne comprend pas trop, il faut se débrouiller avec : il n'y a personne pour nous apporter des explications - les autres matières ça va : il y a des textes, des consignes claires...", souligne-t-elle, avant de préciser

que "la première chose que je vais faire, après le confinement, sera d'aller voir mes copines."

DISTANCIÉE

Lenicia, quant à elle, est salariée dans un laboratoire d'analyses médicales - et a donc travaillé tout au long du confinement. "Dès le début j'avais les yeux sur ça, je voyais le nombre de prélèvements monter chaque jour... Et nous étions de moins en moins nombreux pour faire le travail : c'était assez stressant." Beaucoup de collègues en arrêt, mais surtout une ambiance

particulièrement pesante pour elle : "Je suis quelqu'un de joyeux, j'aime bien parler ! Quand ton chef vient te voir pour te dire «Ne parle pas à tes collègues de trop près, reste à un mètre, ne fais pas la bise»... ça change ton quotidien. Même notre façon de réfléchir ! C'était angoissant." Son travail, elle l'a particulièrement pris au sérieux : "Nous ne sommes pas en contact avec les patients, mais les risques sont presque les mêmes avec les prélèvements", explique-t-elle - néanmoins le fait de travailler a rendu le confinement "un peu moins dur, estime-t-elle. Je compatissais avec ceux qui sont restés enfermés."

Après le confinement, Lénicia se précipitera... au cinéma ! (elle adore ça). Et retrouvera ses proches : "C'est hyper important pour reconstituer son énergie."

CONSCIENCIEUX

"Au début je n'y croyais pas !" dit **Jonas**, qui pensait que "ça durerait une semaine..." Alors il n'a pas forcément pris le confinement au sérieux. "Dans les premiers jours, je me suis fait contrôler sans attestation. J'ai pris une amende... Du coup je n'étais pas bien, et je ne suis pas ressorti pendant plusieurs jours !", raconte-t-il. Prise de conscience ; d'autant qu'une amie a attrapé le virus - "aujourd'hui elle est guérie. Désormais je fais attention, je sors de temps en temps pour courir ou faire des courses, mais toujours en respectant les règles."

ATTENTIF

Ce que **Chelsea** a vécu le plus douloureusement, c'est l'absence de son père. "Il était au Cameroun. Il devait rentrer le 17 mars... Mais les frontières ont été fermées." Il ne regagnera sa famille qu'un mois plus tard. Le jeune homme a consacré beaucoup de temps à aider ses frères et sœurs : "Ils reçoivent des mails de leurs enseignants, on les imprime... Une de mes sœurs prépare le bac ; l'autre son entrée au lycée." Il reconnaît tout de même "perdre un peu la notion du temps : d'autres routines s'installent, les heures de réveil

ne sont pas toujours régulières... Mais nous avons deux balcons à la maison ! Ça permet de prendre un peu l'air. Et de s'isoler de temps en temps..."

"L'après", Chelsea l'imagine tranquille : "Je ne pense pas qu'il y aura des problèmes de méfiance. Je pense qu'on sera juste contents de se retrouver ! D'aller manger un bon grec ensemble !"

CASANIER

"Au début, c'était assez compliqué, confie **Samuel**, lycéen en Seconde. Les profs balançaient beaucoup de travail et j'avais du mal à m'organiser, j'étais fatigué. J'ai beaucoup bossé !" Mais avec le temps se sont installées de nouvelles habitudes, et "depuis la rentrée ça va mieux." Quant au confinement, "je le vis bien - je suis assez casanier, alors je ne ressens pas de manque !"

Le jeune homme se montre même très prudent. "On entre dans une période d'incertitudes. Il va falloir faire très attention : rien ne sera plus comme avant !"

IMPATIENTE

"Je commence à en avoir marre !" dit **Ana**, qui au début le "vivais bien ; mais maintenant, j'ai envie de sortir, d'aller à l'école ! : à la maison toute la journée c'est trop dur." La jeune fille a dû changer ses habitudes : "Habituellement je ne travaille pas beaucoup à la maison - je travaille à l'école. J'ai été obligée de m'y mettre... Mais les profs nous donnent beaucoup de choses à faire, et peu d'explications : tu dois comprendre par toi-même : c'est difficile."

SÉRIEUSE

"C'est grave ce qui se passe. Ce n'est pas n'importe quoi ! Il faut se protéger." **Claudia** a pris pleinement la mesure de la situation, même si "c'est dur de rester enfermé... J'ai mis les gants, le masque... Mais je vois aussi que dans mon quartier tout le monde ne respecte pas le confinement autant qu'il le faudrait : ça fait un peu peur..." Elle a continué à suivre sa scolarité avec application, mais estime que "les profs [lui] donnent trop de travail à faire."

CONTRAINTE

"Au début, ça allait, je pensais que ça n'allait pas durer", relève **Sanae**, qui s'avoue irritée par la contrainte : "C'est imposé, donc ça m'énerve !" Le temps est long pour la jeune villeneuvoise qui "s'enferme dans la chambre quand les petits sont trop relous" ! Et qui estime, elle aussi, que la scolarité est plus difficile. "Les profs nous surchargent de travail - ils se disent sûrement qu'on est à la maison et qu'on ne fait rien !? Moi, j'ai le bac de français : on nous envoie tous les textes qu'on doit connaître, et on n'est pas entraînés...", s'inquiète-t-elle.

SURCHARGÉE

"La routine change complètement, note **Chaima**. Au début ça allait, mais le fait de ne pas sortir ça devient de plus en plus compliqué." Elle aussi estime avoir énormément de travail dans certaines matières, "beaucoup plus qu'en cours. Dans d'autres matières par contre, on n'a rien : je n'ai eu aucun contact avec mon prof de maths, alors que c'est une matière que j'ai choisie pour l'année prochaine : ça va être chaud", craint-elle.

ZENITUDE

Rebecca, 20 ans, travaille quant à elle au sein de l'association RD Jeunes. "Je suis en télétravail. Je gère beaucoup de choses, mais je n'ai pas une énorme pression", dit-elle. "Je suis quelqu'un qui sort beaucoup, alors rester enfermé... Au début, quand on a entendu parlé de confinement, mes amis se sont inquiétés pour moi ! Au final je le vis plutôt bien : j'en profite pour m'occuper un peu de moi... J'ai pris un nouveau rythme de vie." "Cet épisode nous amène à anticiper, à ne plus avancer sans penser au lendemain. Je n'ai pas d'appréhension pour "l'après", j'espère que ça ne va pas faire grandir de la méfiance entre nous", estime Rebecca, qui redoute "qu'une peur s'installe." ■

Propos recueillis par
Stéphane Pariyski

Radio libre

UN VENT DE FRAICHEUR souffle sur les ondes, tous les vendredis soirs : avec la radio Jeunes à Villeneuve, l'artiste DJ Screw ranime sur Insta l'esprit des radios libres. "Continuez à tenir, on est tous dans le même bateau, il faut qu'on arrive à bon port", lance une jeune auditrice. "Je milite à RD Jeunes, on mène des actions contre les inégalités scolaires", informe un deuxième. Depuis son appartement villeneuvois, le fameux DJ diffuse une heure durant, via le réseau social, messages et dédicaces ; ainsi qu'une play-list de gourmet. Essentiellement du rap : "C'est ce qu'on me demande ! Les jeunes envoient leurs dédicaces par mail. Mais nous voulons passer également des musiques des années 1980-90, et toucher un public

plus large." Avis aux amateurs ! À l'origine du projet, sa rencontre avec le service Jeunesse : "Comme les événements étaient tous annulés à cause du confinement, nous voulions valoriser les artistes villeneuvois et faire passer un message de soutien", confie DJ Screw. "On propose aux jeunes de participer, de prendre la parole, de témoigner", confirme Axel Boucherat, animateur au service Jeunesse de Ville. Les deux acolytes aimeraient bien poursuivre l'expérience au-delà du confinement, et caressent déjà l'idée d'un rendez-vous durable et régulier. À suivre donc... ■

► Pour écouter la radio Jeunes à Villeneuve : @djscw01
► Contact, message ou dédicaces, à envoyer à nordvilleneuve@gmail.com



TRIBUNES



Groupe "AGIR pour Villeneuve" (Divers droite - DLF)

La publication dans un magazine municipal de communiqués d'élus ou de groupes d'élus en période électorale est très encadrée. En conséquence notre groupe ne présentera aucun texte dans la tribune politique de ce magazine. ■

Philippe Gaudin

Les élus du groupe

« Agir pour Villeneuve »

► agirpourvilleneuve.com

Élu Les Républicains

La publication dans un magazine municipal de communiqués d'élus ou de groupes d'élus en période électorale est très encadrée. En conséquence je ne présenterai aucun texte dans la tribune politique du journal de la ville. ■

Kristell Niasme

Élu Les Écologistes (soutenu par EELV)

Un monde en souffrance

Le covid19 nous rappelle la fragilité de notre monde, et constitue à tous les points de vue une rupture avec le monde moderne basé sur le capitalisme, la recherche de profit à court terme, que nous avons connu jusqu'à présent. Les mesurette et les compromis ne suffisent plus, c'est la survie de l'humanité qui est en jeu. De grandes crises sont à notre porte. ■

Biol Biyik

► Blog : <https://www.villeneuvepourtous.com>

► E-mail : contact@villeneuvepourtous.com

Élu "Villeneuve tous unis c'est le moment" (Divers pluriel)

*Aucun texte
ne nous est parvenu.*

Groupe "Villeneuve-Saint-Georges sécurité" (Soutenu par le RN)

*Aucun texte
ne nous est parvenu.*

Groupe des élus PS - PRG**Crise du Coronavirus : l'épidémie n'est pas finie. Prenez soin de vous !**

Nous espérons que cette tribune vous trouvera vous et vos proches en bonne santé.

Le nombre de malades en France touchés gravement par le coronavirus et hospitalisés en réanimation semble continuer de diminuer, selon la direction générale de la santé. **Si l'épidémie ralentit en France, ce n'est pas le moment de baisser la garde** car la probabilité d'une seconde vague demeure toujours forte.

Alors que l'activité et la vie du pays reprennent lentement et partiellement, **nous souhaitons avoir une pensée particulière pour toutes les victimes de cette pandémie ainsi que leurs proches** qui n'ont pas pu être à leurs côtés pendant ces moments difficiles. **Nous n'oublions pas tous les Villeneuvois qui ont ou seront touchés par cette crise sanitaire, sociale ou économique.** Les conséquences nombreuses de cette crise sont terribles pour les populations les plus fragiles, nous pouvons le mesurer tous les jours. **C'est pourquoi nous remercions et soutenons tous ceux qui par leur vocation, leur engagement ou leur activité ont permis de contenir les effets du COVID-19 et de faire face ensemble à cette menace inédite.**

Bravo à eux.

Nous sommes particulièrement fiers de la fonction publique et de ses agents qui n'ont pas failli lorsqu'il s'est agi de répondre présents, parfois dans des situations dramatiques, pour garantir la continuité du service public. **Nous leur devons beaucoup.** Espérons que l'État sache s'en souvenir le moment venu.

Prenez soin de vous et de vos proches. ■

Les élus du groupe PS/PRG

Guillaume Poiré, Laurent Dutheil, Myriam Gaye, Mubbashar Khokhar, Stéphanie Alexandre et Sabah Cabello-Sanchez.

Groupe France insoumise**Réfléchissons ensemble au "monde d'après"**

La crise que nous vivons nous oblige à nous concentrer sur l'essentiel : notre santé et la préservation de nos vies. Démonstration est faite que le capitalisme, basé sur l'accumulation et la course au profit maximum, se montre à nouveau incapable de répondre aux besoins sociaux.

Ces dernières semaines, nous avons été nombreux/euses à être frappé.e.s dans nos vies quotidiennes par la violence de ce système : nous sommes traversé.e.s par les questions et la colère.

Quelle alternative ? Comment construire un monde sans exploitation ni oppressions ? Comment produire selon nos besoins, en respectant la planète dans une société réellement démocratique ? Comment rendre notre ville plus juste et plus sûr ? La FI défend un projet de rupture révolutionnaire et démocratique avec ce système destructeur et les nombreuses oppressions racistes, islamophobie, sexistes, ... sur lesquelles il s'appuie.

Nous vous proposons d'en débattre, pour transformer le monde de demain.

Maintenant Villeneuve a besoin de vous. ■

Nadia Ben Moussa, Mohammed Ben Yakhlef, Mariam Doumbia et Jean-Pierre Davidé

Élu Villeneuve en commun

(soutenue officiellement par la France insoumise)

Aucun texte ne nous est parvenu.

Groupe Front de gauche**Exigeons un monde nouveau : digne, écologique et solidaire !**

S'il y a un enseignement à tirer de la crise sanitaire que nous traversons, c'est bien celui de l'importance vitale du service public pour notre société. Et pourtant, depuis des décennies, les gouvernements successifs se sont employés à l'asphyxier.

Ils n'ont eu de cesse de répéter partout où ils le pouvaient que ces fainéants de fonctionnaires coûtaient bien trop cher à l'État et qu'il fallait en réduire le nombre à tout prix. Et pourtant, ce sont bien ces hommes et ces femmes qui ont été en première ligne durant la pandémie, ceux sont bien elles et eux qu'on a subitement applaudi chaque soir à 20 heures. Alors une nouvelle fois, MERCI.

Mais de simples remerciements ne suffiront pas à panser les plaies des ravages des politiques ultra-libérales qui se sont abattues sur la fonction publique : les dotations demeurent insuffisantes, les bâtiments détériorés, les effectifs amoindris et les fiches de paie trop légères.

« Au-delà de grands discours, l'heure est aux actes ».

Le 27 mars dernier, 18 organisations syndicales ont lancé un appel "à toutes les forces progressistes et humanistes [...] pour reconstruire ensemble un futur, écologique, féministe et social, en rupture avec les politiques menées jusque-là et le désordre néolibéral". Oui, il faudra tout changer.

Il ne s'agit pas ensuite de relancer une économie profondément insoutenable écologiquement et socialement ! Nous demandons que s'engagent sans plus attendre des politiques publiques de long terme.

Il faudra aussi imposer à la BCE et aux banques publiques de prêter directement aux États et collectivités locales pour financer leurs déficits, en appliquant les taux d'intérêt actuels proches de zéro, ce qui limitera la spéculation sur les dettes publiques.

Le virus a révélé notre vulnérabilité face à des chaînes de production mondialisées et un commerce international en flux tendu, qui nous empêchent de disposer en cas de choc de biens de première nécessité : masques, médicaments indispensables, etc. Des crises comme celle-ci se reproduiront. Il nous faut reprendre le contrôle sur les modes de production.

Cette relocalisation n'est pas synonyme de repli sur soi. Nous avons besoin d'une régulation internationale refondée sur la coopération et la réponse à la crise écologique, dans le cadre d'instances multilatérales et démocratiques, en rupture avec la mondialisation néolibérale et les tentatives hégémoniques des États les plus puissants.

C'est à nous qu'il revient d'exiger ce monde nouveau. Ne laissons pas les décisions se prendre sans nous et contre nous. Nous avons le pouvoir citoyen ! ■

Vos élu-e-s du groupe Front de gauche

► frontdegauche-vsg.fr

URGENCES

SAPEURS-POMPIERS

Appelez le ☎ 18 ■
Centre de secours:
97, av. Anatole-France

URGENCES MÉDICALES

Appelez le ☎ 15 qui
vous orientera soit vers
un médecin de garde,
soit vers le Samu.

POLICE NATIONALE

Appelez le ☎ 17 ■
Commissariat de Police
162, rue de Paris

HÔPITAL CHI Ville-
neuve-Saint-Georges
40, allée de la Source ■
Urgences:

☎ 01 43 86 22 01 ou 02 ■
Urgences pédiatriques:
☎ 01 43 86 21 93 ■
Urgences maternité:
☎ 01 43 86 21 53

MÉDECIN DE GARDE

☎ 01 48 89 15 15 ou
☎ 0825 001 525 (0,15€/min)

SOS MÉDECIN

☎ 01 43 37 77 77
ou ☎ 01 47 07 77 77

CENTRE ANTI-POISON

☎ 01 40 05 48 48

URGENCES

BUCCO-DENTAIRES

Dimanches et jours
fériés: ☎ 01 48 52 31 17

En semaine à partir de
18h: SOS DENTAIRE
au ☎ 01 43 37 51 00 ou
la Pitié-Salpêtrière
au ☎ 01 42 17 71 91.

URGENCE ENFANT

DISPARU: ☎ 116 000

SOS VÉTÉRINAIRES

(le soir à partir de 19h
et les dimanches et
jours fériés)
☎ 08 92 68 99 33 (0,34€/min)

GENDARMERIE

NATIONALE
16 à 22 avenue du
chemin de Mesly
94000 CRETEIL
☎ 01 49 80 27 00

POLICE MUNICIPALE

13 rue de la Marne
☎ 01 45 10 11 15

ERDF DÉPANNAGE

Sécurité ☎ 09 726 750 94
(prix d'une com. normale)

GRDF DÉPANNAGE

☎ 0 800 47 33 33 (N° vert,
gratuit depuis un poste fixe)

ECLAIRAGE PUBLIC

SATELEC: ☎ 01 69 12 70 07

LYONNAISE DES EAUX

URGENCES 24H/24H

☎ 0 977 401 142

SYAGE

☎ 01 69 83 72 00 ou
☎ 01 69 83 72 72

OPH DE VILLENEUVE- SAINT-GEORGES

Pour signaler un inci-
dent sérieux dans les
parties communes des
bâtiments de l'OPH ou
un logement (unique-
ment les interventions
urgentes et hors travaux
à la charge du locataire)
le soir ou le week-end,
un numéro d'urgence
est à votre disposition:

• Secteurs Nord et
Triage: ☎ 06 89 44 92 51
• Secteurs Centre et Pla-
teau: ☎ 06 89 44 92 28

VIGILANCE METEO

☎ 32 50 (1,35€ par appel

puis 0,34€/min)

www.meteofrance.com

TAXIS

GARE DE VILLENEUVE :

☎ 01 43 89 00 36
SALEMI Mohammad
☎ 07 61 46 90 34.

NADOT Thierry

☎ 06 85 92 60 65.

MICHAUD Franck

☎ 06 78 40 07 72.

HASNAOUI Khalid

☎ 06 61 27 09 59.

VELJKOVIC Vukasin

☎ 06 07 75 80 73.

DURGUN Serkan

☎ 06 09 66 56 24.

BLAZOT Serge

☎ 06 74 53 13 27.

BENĀIDA Nasseridine

☎ 06 60 67 44 44.

SOLEIMANI CHETABI

Iradj ☎ 06 63 98 01 53.

VINATIER Laurent

☎ 06 62 04 19 77.

UNE INFO À PARTAGER ?

Pour contacter
la rédaction de **Tous**
☎ 01 77 79 01 13
redaction@villeneuve-saint-georges.fr

ÉTAT-CIVIL

NAISSANCES : **FÉVRIER 2020** > Iline REKIK, Adhika SADDANATHAN, Naya TABOAS, Aylan MESSISSI, Léhana HADDOUM, Ziad ELKOUMY, Candy CAJUSTE, Mohammed JAFJAF, Jana BENRHOUMA, Celia BAKAL, Constantin TIE, Lenisha ANTONYPILLAI, Dephné YILMAZ, Hafsa ALY. **MARS 2020** > Lina BENFRAJ, Anaya FRANÇOIS, Sebastian LASCU, Amir HADJ KADDOUR, Izhaq FRIGUI, Noham FOURNIER, Sira DIAWARA, Jossiane DE JESUS FUTADO, Maëlle CHABOT, William TORCHEUX, Malo MORGADO CAÇADOR, Maël LASSAOUI, Ylann HERBULOT, Adam ARGOUB, Dewis ASUKA.

MARIAGES : **FÉVRIER 2020** > Suvabalasubramaniam SIVAKUMAR et Tharsini MOHANATHAS, Adnen CHOUGHAN et Morgane HULOT, José GRACIA et Catherine BASTIDE. **MARS 2020** > Kasery SASORITH et Algodit MAKELA BABINDAMANA, Bruno CHERUBIN et Ismahan BOUATTA, Morad BENKHLIL et Sarah HARRADA, Okan ZOR et Bahar BALLIKAYA.

DÉCÈS : **FÉVRIER 2020** > Manuel DA SILVA FERREIRA, Robert MARTIN, Jeannine HAY veuve DEMOLOMBE, Smaïl MILANI, Jeanine Antoinette VOLPE épouse MOILTON, Denise, Charlotte DRIOT veuve BROUSSE, Christiane Henriette LETORGEON veuve LEPRETE, Christian Michel Robert HUOT. **MARS 2020** > Régis François Marie FOURBOUL, Dominique Jean-Marie LEGOFF, Christiane Marthe BONFILS épouse DORÉ, Uy-Hieng CHANG Jean-Claude CASTENDET, Jeannince Marcelle Renée ROBERT veuve RENAUD, Dominik Jan SZLACHETKA, Ernest Lucien Bernard BOURDON, Odette Marie Thérèse VIEILLEDENT épouse HECKLÉ, Jean-Claude Francis GARANCE, Claude Robert DESMAZEAUD, Abdeslam BARRA, Chitra THARMALINGAM épouse YOGARAJAH, Liliâne MOREAU veuve OMBRET, Léonor Soledad CARDONA BLANCO veuve VAZQUEZ, Mohamed SADAK, Maria Addolorata FARÉSI veuve DI MAURO, Jean-Louis Marcel Joseph LEGRAND, Daniel Henri CHANAL, Jean-François BANETTE, André Charles RODIER, Simone Aimée CHAILLOT veuve BRIARD, Jacques Pierre Antoine JACQUERON, Raymond BLANES, Hélène Justine RICCIUTI, Huguette THIRION, Gaston NGUYEN-CAO-SANG.

PHARMACIES DE GARDE

Attention :
Infos données sous
réserve. Appelez
avant de vous
déplacer.

DIMANCHE 7 JUIN
PHAR. FOULQUIER
8, place du Marché
Valenton
01 43 82 63 54

DIMANCHE 14 JUIN
PHAR. HUET SEUGNET
55, av. de Choisy
Villeneuve-Saint-Georges
01 43 89 01 88

DIMANCHE 21 JUIN
PHARMACIE JERIDI
4, rue Thimonnier
Villeneuve-Saint-Georges
01 43 89 05 84

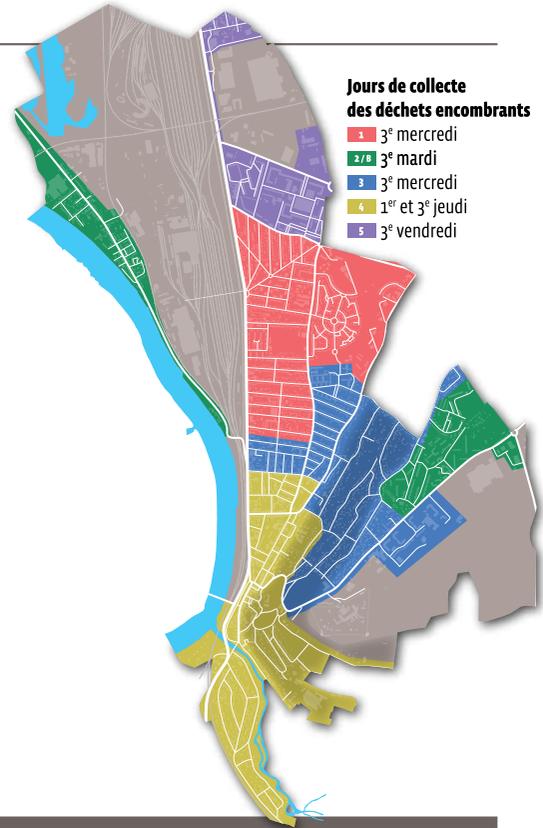
DIMANCHE 28 JUIN
PHAR. DU HAUT PAYS
2, rue Saint-Martin
Villeneuve-le-Roi
01 45 97 48 53

DIMANCHE 5 JUILLET
PHARMACIE LONDO
84, rue du G. De Gaulle
Villeneuve-le-Roi
01 45 97 43 43

Pour les pharmacies
ouvertes la nuit,
contactez le commis-
sariat de Police au
01 45 10 13 50



UNE INFO À PARTAGER ?
Pour contacter
la rédaction de
Tous
☎ 01 77 79 01 13
redaction@
villeneuve-saint-georges.fr



Jours de collecte
des déchets encombrants

- 1 3^e mercredi
- 2/8 3^e mardi
- 3 3^e mercredi
- 4 1^{er} et 3^e jeudi
- 5 3^e vendredi

ENCOMBRANTS



DES DÉCHETS BIEN COLLECTÉS

La collecte mensuelle des déchets encombrants reprend. Les prochaines dates sont :

▶ **SECTEUR 1** (Passerelle, Ecrivains, les Tours) :

☞ **Mercredi 17 juin**

▶ **SECTEUR 2** (Triage) : ☞ **Mardi 16 juin**

▶ **SECTEUR 3** (Berthelot - HBM - Coteaux - Plateau sud) : ☞ **Mercredi 17 juin**

▶ **SECTEUR 4** (Centre-ville - Blandin) :

☞ **Jeudis 4 et 18 juin**

▶ **SECTEUR 5** (Quartier nord, hors Passerelle) :

☞ **Vendredi 19 juin**

▶ **SECTEUR B** (Plateau nord - Bois-Matar) :

☞ **Mardi 16 juin**

Téléchargez le calendrier complet de collecte sur

www.villeneuve-saint-georges.fr > rubrique Cadre de vie

Pour tout renseignement : 01 43 86 38 67.

En dehors de jours de collecte, vous pouvez déposer gratuitement vos déchets encombrants à la déchèterie mobile, tous les samedis de 9 heures à 16 heures, au 105, rue Anatole-France.

+ D'INFOS PRATIQUES :
www.villeneuve-saint-georges.fr

Directrice de la publication : Sylvie Altman • **Directrice de la rédaction :** Irène Fasseu • **Rédacteur en chef :** Stéphane Pariyski • **Rédaction :** St.P., Arthur Scherer • **Contact :** redaction@villeneuve-saint-georges.fr • **Photographies :** Joël Fibert, sauf mention • **Publicité :** HSP EDISAG (06 31 28 45 33) • **Impression :** Imprimerie Grenier •  10-31-1544

Si vous ne recevez pas ou irrégulièrement ce journal, vous pouvez contacter le service Communication de la Ville au 01 77 79 01 13.



Enfant de Villeneuve, cette page est la tienne!



Tous les mois des infos sur la ville, la vie et l'avis des 8-12 ans.



Le 29 avril, plusieurs membres du Conseil municipal des enfants ont pu s'entretenir avec le Dr Isabelle Blanchin et l'infirmière Amélie Behary, du Centre municipal de santé, par le biais de l'application Zoom. L'occasion d'un échange pédagogique autour du confinement et du virus.



ZOOM SUR LE COVID



Léonie : Comment ça se passe dans les hôpitaux, ils ne sont pas trop débordés en réanimation ?

Dr Isabelle Blanchin : Si, ils le sont. Ils faut pallier toutes les arrivées, surtout en réanimation. Le CHIV a été réorganisé pour que plus de patients puissent être reçus. Certains services ont été freinés, d'autres réaménagés, et ils ont repoussé les opérations non-urgentes.

Najia : Il y a beaucoup de cas à VSG ?
Dr Isabelle Blanchin : Oui, l'hôpital compte parmi ses patients beaucoup d'habitants de Villeneuve,

Valenton et Limeil. Il a pu y avoir des habitants qui ne respectaient pas assez le confinement. Mais c'est aussi difficile quand on habite dans un logement où il n'y a pas une chambre par personne, les chances de contaminer quelqu'un de sa famille sont plus grandes.

Léonie : Est-ce qu'il y a plusieurs signes d'infection ?

Dr Isabelle Blanchin : Oui, on a de la fièvre et de la toux. Mais il existe d'autres symptômes, comme la diarrhée, la fatigue, les douleurs dans les muscles comme avec la grippe. Aussi, une personne touchée peut avoir des problèmes pour sentir les odeurs.

Mathia : Est-ce que les masques sont utiles ?

Amélie Behary : Oui. On en porte pour éviter de recevoir les postillons. On se protège et on protège l'autre. Il doit être dans la bonne position, couvrir le nez et le menton, on doit le porter seulement quelques heures et ne pas le toucher. Mais le masque ne doit pas empêcher de respecter les gestes barrières. Vous les connaissez ?

Randy : Il faut rester à 1m de distance, ne pas se serrer la main et se laver les mains avec du savon. Ou du gel si on n'est pas chez soi, mais ça abîme un peu la peau.

Le SIAAP, service public de l'assainissement francilien.

Le SIAAP est le service public qui dépollue chaque jour les eaux usées de près de 9 millions de Franciliens, ainsi que les eaux pluviales et industrielles.

Le SIAAP, avec ses 1773 agents, dépollue 7J/7, 24H/24, près de 2,5 millions de m³ d'eau, transportés par 440 km d'émissaires et traités par ses 6 usines d'épuration.

siaap.fr

SIAAP

Service public de l'assainissement francilien